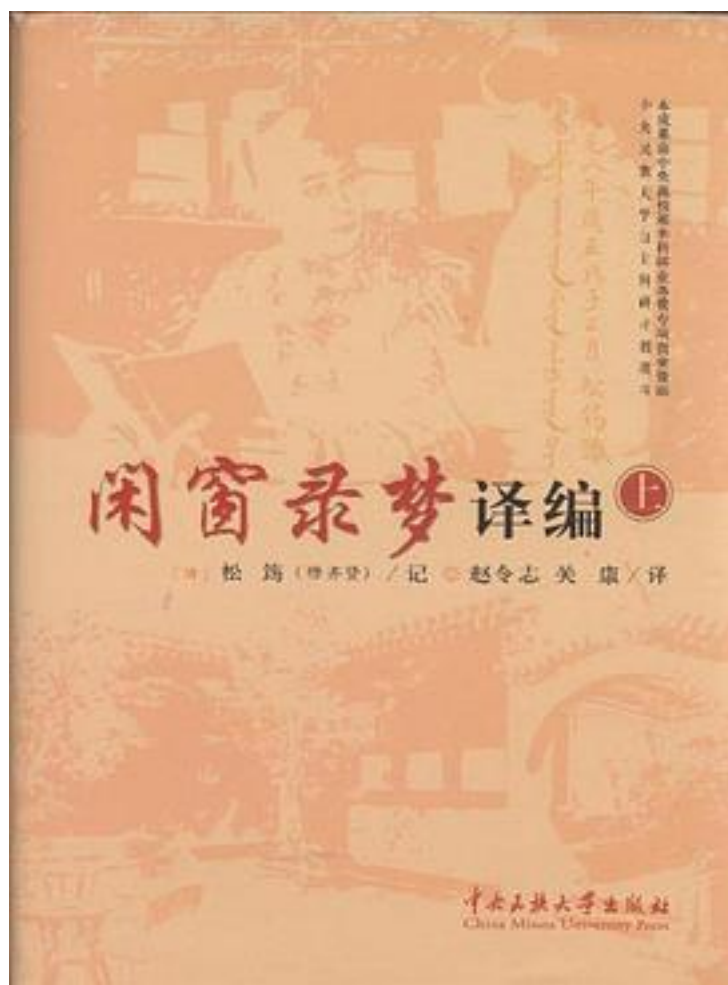


# 《闲窗录梦》译编（上下册）



[《闲窗录梦》译编（上下册）\\_下载链接1](#)

著者:松筠（穆齐贤）

出版者:中央民族大学出版社

出版时间:2011-1-1

装帧:精装

isbn:9787811089462

《闲窗录梦译编(套装上下册)》内容简介：目前，研究清代北京内城旗人社会生活之学者，多援引《儿女英雄传》、《小额》、《正红旗下》等小说作为依据，乃因史料匮乏

，不得不引而证之。数年前，日本学者于日本大阪大学附属图书馆箕面分馆（原大阪外国语大学图书馆）发现了《闲窗录梦》（以下简称《闲窗》），是记载道光初年内城旗人日常生活的满文日记手稿，可以弥补此方面史料之不足。该书基本以满文写就，部分人名、地名、店铺名称，以及个别条目记录用汉文。该书长16.9em，宽13era，现存五卷，第一卷记事自道光八年（1828）元旦至七月二十九日，第二卷自道光九年元旦至六月三十日，第三卷自道光九年七月初一日至除夕，第四卷自道光十年元旦至五月三十日，第五卷自道光十五年元旦至六月二十七日。从个别封皮右下方有“丙”、“壬”字样来看，应有“丁、戊、己、庚、辛”等册，可以推断该书为残本。

该书系手稿，不见各种文献著录，应为海内外孤本。目前鲜有学者研究、引用，其全貌尚不为人知。但其内容丰富，对了解清代中后期北京社会经济、文化生活、风俗习惯、民族关系等方面，均具有重要史料价值。笔者得到大阪大学附属图书馆许可，将该书翻译完毕，并整理原文一同出版。在翻译过程中查阅相关资料，发现了一些问题，兹录之以求证于方家。

作者介绍:

目录: 上册  
译者前言  
《闲窗录梦》序  
汉文译文  
第一册  
第二册  
第三册  
第四册  
第五册  
满文原件  
第一册  
第二册  
下册  
第三册  
第四册  
第五册  
汉译文人称索引  
汉译文地名索引  
• • • • • (收起)

[《闲窗录梦》译编（上下册） 下载链接1](#)

标签

清史

社会史

满语

满文日記

manju

历史

满族文学

清朝

## 评论

有电子版～

-----  
很好看

-----  
非常有趣的史料。丧子之痛一段令人泪下。

-----  
大略浏览了一下，各种零碎琐事，对研究清代中晚期北京内城的社会生活民俗以及经济应该有不少价值吧

-----  
從H大調來一讀

-----  
于我资料价值不大。与满语文学习价值极大

-----  
我可不仅仅读过，哼哼

-----  
[《闲窗录梦》译编（上下册）\\_下载链接1](#)

书评

-----  
[《闲窗录梦》译编（上下册）\\_下载链接1](#)